

FISKETS GANG

Utgitt av Fiskeridirektøren

Kun hvis kilde oppgis er ettertrykk fra „Fiskets Gang“ tillatt.

43. årg.

Bergen, Torsdag 9. mai 1957

Nr. 19

Abonnement kr. 20.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Utlandet: Til Danmark, Sverige og Island kr. 20.00, ellers kr. 26.00 pr. år.

Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang“'s telefon 30300. Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt“.

Fiskerioversikt for uken som endte 4. mai 1957

Nordenvindskuling og koldt vær preget uken og satte fisket tilbake i alle farvann. Vårfisket i Finnmark ga ikke så stor fangst som i motsvarende uke ifjor, men var likefullt bra. Det øker nå også på med hysefangstene i Finnmark. Troms hadde et forholdsvis beskjedent fiske i uken, likedan Andenes. På Griptarene foregikk det seisnurping når været tillot. Banklinebåter har vært inn med de første fangstene fra Tampen og Halten. Håflåten kom hjem fra Shetland med gode fangster. Ellers var kystfiskeriene inklusive makrellfisket og rekefisket bare så som så. Det er gode muligheter for forfangstsildfisket i Trøndelag om det blir gode værforhold. Loddefisket er nå slutt.

Torskefiskeriene.

Vårtorskefisket i Finnmark ga bra utbytte med størst konsentrasjon av fartøyer og fangst for Vardø og Båtsfjord. Tråldriften er i gang og linedrift tas etter hvert opp i stigende utstrekning. Av torsk ble det i uken innbrakt 5730 tonn mot i foregående uke 5170 tonn, men i uken til 5/5 i fjor 6549 tonn. I alt har vårfisket gitt 22 143 tonn torsk mot 17 363 tonn i fjor og 20 446 tonn i 1955. Det er hengt 15 519 tonn, saltet 5770, iset etc. 854 tonn, produsert 8221 hl damptran, saltet 522 og iset 14 hl rogn. I fisket deltok det 2155 båter med 11 845 mann mot 1650 båter og 8544 mann i fjor. Fisken veiet gjennomsnittlig 2,8 kg pr. stykk. Man fikk 1 hl lever av 1100 kg fisk og leverens tranprosent var 44.

Utenom torsk ble det i Finnmark i uken fisket 497,4 tonn hyse, 70,9 tonn sei, 9,8 tonn brosme, 12,4 tonn kveite, 49,6 tonn steinbit, 113,3 tonn uer

og 7,4 tonn blåkveite. Inklusive torsk blir den samlede ukefangst 6491 tonn mot 5639 tonn uken før.

Vesterålen:

Det er i uken for Bø oppfisket 11 tonn torsk, hvorav hengt 9 og saltet 2 tonn. Sluttoppgave for Nordland utenom Lofoten gis kommende uke.

Landets samlede torskefiske har totalparti på 80 129 tonn mot 123 472 tonn i fjor og 96 965 tonn i 1955. Det er hengt 37 278 tonn, saltet 32 881, iset etc. 9970 tonn, produsert 32 972 hl damptran mot i fjor henholdsvis: 47 972 — 57 565 — 17 935 — 55 805.

Fisket i Troms:

Ukefangsten ble 78,6 tonn mot 114 tonn uken

før. Av fisken nevnes 27,2 tonn torsk, 13 tonn brosme, 1,6 tonn hyse, 0,6 tonn kveite, 0,9 tonn blåkveite, 1 tonn uer, 28,8 tonn steinbit og 5,6 tonn reker.

Andenes:

Fisket var en del hemmet av været, men det ble brakt i land 26 tonn uer, 24 tonn sei, 2 tonn lange og brosme — tilsammen i uken 53 tonn fisk.

Levendefisk:

Seifisket på Griptarene ga spesielt i midten av uken en del tilgang på småsei til Levendefiskomsetningen. I uken ble det fra Levendefisklaget distrikt ført til Trondheim 20 tonn lev. småsei, til Bergen 16 tonn småsei og 9 tonn torsk, dessuten til Bergen fra Sogn og Fjordane 3 tonn lev. torsk og 4 tonn lev. småsei, fra Hordaland 3 tonn lev. torsk, 15 tonn småsei, 1 tonn diverse samt fra Rogaland 5 tonn lev. småsei.

Bankfisket, kystfisket:

Ålesund melder at de første bankbåter fra Tampen kom inn siste helg (fangstene ikke medtatt i oppgaven) med fangster på 8 til 17 tonn rund fisk og 700 til 2000 kg kveite, mens båter fra Haltenbank hadde opptil 10 tonn rund fisk og 1,2 tonn kveite. På begge felt hadde værforholdene vært meget vanskelige.

Sunnmøre og Romsdal hadde ukefangst på 141 tonn, hvorav 41,6 tonn torsk, 25,1 tonn sei, 18,5 tonn lange, 22,5 tonn brosme, 23,4 tonn hyse, 7,8 tonn kveite og 1,7 tonn skate.

Sogn og Fjordane:

Om lag hele håflåten kom inn samstundes fra Shetland. Fangstene var bra. Fylkets ukeparti av fisk ble 873,9 tonn, hvorav 14,7 tonn torsk, 3,6 tonn sei, 5,9 tonn lange, 4 tonn brosme, 11,8 tonn hyse, 0,4 tonn kveite og 833,5 tonn pigghå.

Hordaland:

Ukefangsten oppgis til 51,5 tonn, nemlig omtalte 19 tonn lev. fisk, dessuten 1,5 tonn sløyd torsk, 15 tonn sei og lyr, 13 tonn lange og brosme, 1 tonn hyse og 2 tonn reker.

Rogaland hadde ukefangst på 60 tonn fisk. Været hindret sterkt.

Skagerakkysten melder om 150 tonn fisk og 18 tonn fjordsild.

Oslofjorden hadde 4 tonn fisk og 2 tonn sild.

Makrellfisket ble atskillig hemmet av været. Etter nær to ukers drift er partiet på i alt 280 tonn, hvorav 100 tonn i siste uke. I fjor var det på denne tid fisket mer enn 500 tonn.

Håbrann:

Det kom inn 4 fartøyer med tilsammen 25 tonn — et av dem hadde 15 tonn.

Skalldyr:

Rekefisket ble satt tilbake av nordenkulingen. Oslofjorden hadde 5 tonn kokte og 4 tonn rå, Skagerakkysten 8 tonn kokte og 25 tonn rå, Rogaland 2 tonn kokte og 5 tonn rå, Bergen 2 tonn kokte, Troms 5,6 tonn. Av hummer hadde Rogaland 5 tonn.

Loddefisket:

Det ble ingen nye fangster i uken og fisket regnes som avsluttet.

Sildefisket:

Nord-Norge hadde ukefangst på 4650 hl mot 4380 hl uken før. Av fangsten ble 3000 hl tatt på Sør-Varanger i Finnmark, 300 hl på Balsfjord, Troms og 1350 hl for Helgeland—Salten i Nordland.

Buholmsråsa—Stad:

Det er gode utsikter for fisket, men været var mindre bra. Likevel ble det tatt for Trødelag ca. 23 500, Nordmøre 6500, Romsdal 3100 og Sunnmøre 4500 hl. Samlet ukefangst ble på 36 467 hl forfangstsild, hvorav eksportert fersk 624, til sildolje 29 165, agn 6357 og fersk innenlands 321 hl. Av småsild ble det fisket 450 hl til hermetikk og 900 hl til sildolje — tilsammen 1350 hl.

Sør for Stad foregikk det samtidig med brislingfisket en del mussafisk. I lagets distrikter nord for Bergen var ukefangsten 49 100 skjegger mussa og blanding mussa/brisling samt sør for Bergen 19 250 skjegger av samme slag.

Brisling:

Før det satte inn med nordenvinden ble det stengt en del brisling, nemlig nord for Bergen 1020 skjegger og sør for Bergen 18 800 skjegger. Brislingen skal være en del småfallen.

Selfangsten:

Til Ålesund innkam i uken fra Vesterisen «Furenakk» med 900 dyr og 20 tonn spekk.

Summary

Northern gales and cold weather hampered the fisheries this week.

At Finnmark, however, the young cod fishery was good though not as productive as in the same week last year. Of cod 5730 tons and 761 tons of other kinds of fish including 497 tons of haddock were landed. The total catch of young cod amounts to 22 143 tons against 17 363 tons on the corresponding date last year.

The total production of spawning cod and young cod amounts to 80 129 tons against 123 472 tons last year and 96 965 tons in 1955. Of the landings 37 278 tons have been sold for drying, 32 881 tons for curing, 9970 tons for fresh purposes. The production of cod liver oil amounts to 32 972 hectolitres.

Møre og Romsdal longliners are reporting bad weather. Catches of 8 to 17 tons of round fish and 700 to 2000 kilos of halibut were landed on the 5th of May. The total landings at Sunnmøre and Romsdal were 141 tons.

At the same date the Sogn og Fjordane dog-fish fleet returned from Shetland waters. The catches were fair, and amounted to 834 tons of dog-fish. Of other kinds of fish this district had landings amounting to about 40 tons.

The coastal fisheries including the prawn trawling along the coast from Bergen to Fredrikstad, were much hampered by the weather and less productive than usual. The driftnet fishing for mackerel was also hampered by the weather. The landings amounted to 100 tons.

In northern Norway 4650 hectolitres of herrings were landed — most from Finnmark waters. The herring prospects in the Stad—Buholmsråsa district seems to be favourable especially off Trøndelag. In spite of bad weather this district had landings amounting to about 38 000 hectolitres this week.

The three western counties, Sogn og Fjordane, Hordaland and Rogaland fished some sprat. So far 3964 hectolitres have been landed for canning. These districts had also landings of 13 670 hectolitres of «mussa» and mixed «mussa» and sprat.

Fisk brakt i land i Møre og Romsdal fylke i tiden
1. januar — 27. april 1957¹.

Fiskesort	Mengde	Anvendt til					Fiskemel og dyrefor
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetikk	Fiskemel og dyrefor	
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Skrei	4 095	2 317	1 295	11	472	—	—
Annen torsk . . .	2 715	598	2 061	23	33	—	—
Sei	4 921	1 492	1 365	1 669	380	15	—
Lyr	234	207	—	19	8	—	—
Lange	158	20	112	26	—	—	—
Blålange	—	—	—	—	—	—	—
Brosme	237	30	89	118	—	—	—
Hyse	959	940	—	—	19	—	—
Kveite	42	42	—	—	—	—	—
Rødspette	1	1	—	—	—	—	—
Mareflyndre . . .	—	—	—	—	—	—	—
Ål	—	—	—	—	—	—	—
Uer	4	3	1	—	—	—	—
Steinbit	1	1	—	—	—	—	—
Skate og rokke . .	23	23	—	—	—	—	—
Håbrann	—	—	—	—	—	—	—
Pigghå	383	383	—	—	—	—	—
Makrellstørje . .	—	—	—	—	—	—	—
Annen fisk	61	61	—	—	—	—	—
Hummer	—	—	—	—	—	—	—
Reker	—	—	—	—	—	—	—
Krabbe	—	—	—	—	—	—	—
² I alt	13 834	6 118	4 923	1 866	912	15	—
Herav:							
Nordmøre	3 204	1 083	1 815	306	—	—	—
Sunnmøre og							
Romsdal	10 630	5 035	3 108	1 560	912	15	—

¹ Etter oppgaver fra Norges Råfisklag og Sunnmøre og Romsdal Fiskesalslag. Omfatter også fisk fra fjerne farvann. Saltfisk er omregnet til sløyd hodekappet vekt ved å øke saltfiskvekten med 72 prosent.

² Leverkvantum 1148 hl.

Handbrakt fisk i Troms i tiden 1. januar — 4. mai 1957.

Fiskesort	Mengde	Anvendt til			
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetikk
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Skrei	7 086	872	4 615	1 599	—
Annen torsk . . .	1 189	177	460	552	—
Sei	92	65	—	27	—
Brosme	450	—	—	450	—
Hyse	549	464	—	85	—
Kveite	61	61	—	—	—
Blåkveite	7	7	—	—	—
Flyndre	—	—	—	—	—
Uer	347	347	—	—	—
Steinbit	69	69	—	—	—
Lange	—	—	—	—	—
Annen	3	3	—	—	—
Reker	250	94	—	—	156
I alt	10 103	2 159	5 075	2 713	156

Tran 2157 hl. Rogn ialt 3165 hl, hvorav iset 1533 hl, saltet 1632 hl

NORSK FROSSENFISK A/L
NORWEGIAN FROZEN FISH LTD.
OSLO · NORWAY

FRIONOR DYPFROSSEN
FISKEFILET

Rapport nr. 14 om skrei- og loddetorskfisket pr. 4/5 1957.

Distrikt	Ukefangst tonn	Kg fisk pr.		Tranpro- sent	An- tall fiske- fark.	An- tall mann	Total- fangst tonn	Anvendelse			Damp- tran hl.	Lever til annen tran hl.	Rogn	
		100 stk. fisk sløyd	hl lever					Hengt tonn	Saltet tonn	Fersk fross. tonn			Saltet hl.	Fersk m. m. hl.
Finnmark vinterfiske	—	—	—	—	—	—	8858	²⁾ 2294	4978	1586	3181	—	3081	334
Finnmark vårfiske	5730	280	1100	44	³⁾ 2155	11845	22143	¹⁴⁾ 15519	5770	854	8221	—	508	14
Troms	—	—	—	—	—	—	7086	1599	4615	872	2157	¹³⁾ 1467	1632	1533
Lofotens opps.d.	—	—	—	—	—	—	22938	⁹⁾ 12651	9029	1258	10444	—	⁴⁾ 14191	⁵⁾ 3353
Lofoten for øvrig	11	450	—	—	16	37	8618	2689	4475	1454	4516	—	¹⁾ 1823	⁶⁾ 2813
Vesterålen	—	—	—	—	—	—	2922	1643	836	443	1357	—	¹⁰⁾ 1445	436
Helgeland-Salten	—	—	—	—	—	—	3070	870	1880	320	¹⁵⁾ 1164	—	1417	201
Nord-Trøndelag	—	—	—	—	—	—	399	2	3	394	12	⁹⁾ 327	40	¹¹⁾ 427
Sør Trøndelag	—	—	—	—	—	—	4095	11	1295	¹²⁾ 2789	1920	—	1309	⁸⁾ 1638
Møre og Romsdal	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tils.	5741	—	—	—	2171	11882	80129	37278	32881	9970	32972	1794	25446	10749
Mot i 1957 til 4/5	5741	—	—	—	2171	11882	80129	37278	32881	9970	32972	1794	25446	10749
1956 - 5/5	6617	—	—	—	1650	8544	123472	47972	57565	17935	55805	46	32800	13558
1955 - 7/5	8943	—	—	—	1471	7333	96965	44149	36078	16738	45124	30	27947	19196
1954 - 1/5	2969	—	—	—	1293	5382	67604	25232	29075	13292	38645	141	24245	11126
1953 - 2/5	5783	—	—	—	—	—	80738	31670	37754	11314	42559	191	15049	11089
1952 - 3/5	9591	—	—	—	—	—	134329	39388	73167	21774	80329	513	27330	21643
1951 - 5/5	2952	—	—	—	—	—	157699	55857	84009	17833	113609	1063	45684	24725
1950 - 6/5	2552	—	—	—	—	—	120029	41219	63342	15468	72810	589	39654	17796
1939 - 6/5	2844	—	—	—	—	—	194729	68690	117487	7355	87757	6306	59651	18881

Vårfisket i Finnmark.

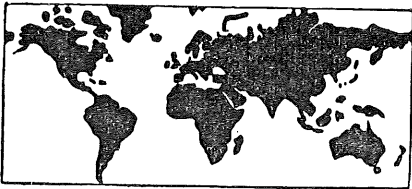
Mot i 1957 til 4/5	5730	280	1100	44	2155	11845	22143	15519	5770	854	8221	—	508	14
1956 - 5/5	6549	300	1200	40	1650	8544	17363	11525	3912	1926	4744	—	897	31
1955 - 7/5	8750	300	1100	45	1471	7333	20446	13450	4979	2017	6885	—	825	236
1954 - 1/5	2862	200—460	560—2100	43	1173	4979	6604	3796	2014	794	2267	—	300	19
1953 - 2/5	5104	300	1100	40	2240	10280	12460	7555	4257	648	4582	—	90	115
1952 - 3/5	8941	300—350	700—1300	40	2140	9410	17726	11388	5519	819	6090	—	45	15
1951 - 5/5	2764	300	1000	45	1185	5076	11009	7023	3670	316	6027	—	323	50
1950 - 6/5	2414	—	—	—	—	—	14029	9229	4475	325	5609	134	185	—
1939 - 6/5	2602	257—273	1419—1580	38	1640	6575	9618	7051	2300	95	2979	435	—	—

¹ Herav sukkersaltet 887 hl. ² Herav 95 tonn rotskjær. ³ Herav 2028 motorbåter. I værene er tilstede 131 landkjøpere, og i drift 52 damperier. ⁴ Herav tungsaltet 6810, sukkersaltet 7381 hl. ⁵ Herav til hermetikk 2173 hl. ⁶ Herav til hermetikk 896 hl. ⁷ Herav 300 hl lever solgt fersk. ⁸ Herav til hermetikk 325 hl. ⁹ Herav 72 tonn rotskjær. ¹⁰ Herav sukkersaltet 190 hl. ¹¹ Herav til hermetikk 14 hl. ¹² Herav til hermetikk 472 tonn. ¹³ Anvendelse ikke oppgitt. ¹⁴ Herav 115 tonn rotskjær. ¹⁵ Dessuten er det produsert 140 hl, presstran,

Fetsild- og småsildfisket 1/1—4/5 1957.

	Finnmark—Buholmråsa ¹		Buholmråsa—Stad		Stad—Rogaland		Samlet fangst	
	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild
	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl
Fersk eksport	—	—	—	—	—	—	—	—
Saltet	—	—	1 306	—	—	—	1306	—
Hermetikk	—	2 597	132	1 997	—	—	132	4 594
Fabrikksild	2 747	99 951	65 511	3 736	—	—	68 258	103 687
Agn	206	188	16 791	—	—	—	16 997	188
Fersk innenlands	113	—	651	172	—	—	764	172
I alt	3 066	102 736	84 391	5 905	—	—	87 457	108 641
I alt pr. 5/5 1956	14 009	61 988	204 979	21 303	3 395	10 009	222 383	93 300

Lodde til fabrikk 614293 hl. Lodde til agn 27 hl.



Ut- landet

Østerrikes innførsel av fiskeprodukter i 1956.

Til orientering gis herved en oppstilling over Østerrikes innførsel av de viktigste fiskeprodukter i 1956. Oppgavene er hentet fra offisiell Østerriksk statistikk:

	1956		1955
	100 kg	1000 S	100 kg
<i>Saltvannsfisk, fersk, frossen.</i>			
Total	113 111	73 417	109 826
Herav fra:			
Vest-Tyskland	62 118	45 070	64 345
Italia	46	43	91
Jugoslavia	12	7	1
Danmark	9 568	5 144	17 779
Finnland	19	12	—
Nederland	10 347	3 973	12 696
Norge	23 182	16 144	10 114
Sverige	6 927	2 552	4 715
Tyrkia	892	472	59
Sveits	7	—	6
Belgia/Luxemburg	—	—	1
Portugal	—	—	19
<i>Fisk, saltet, røket, tørket.</i>			
Total	13 820	5 693	10 625
Herav fra:			
Vest-Tyskland	327	302	246
Italia	12	26	—
Jugoslavia	227	163	476
Belgia/Luxemburg	9	75	142
Danmark	490	359	163
Storbritannia	0	1	143
Nederland	2 379	1 343	2 420
Norge	10 381	3 412	6 187
Tyrkia	5	9	0
Sverige	0	0	846
<i>Fiske- og skalldyrhermetikk.</i>			
Total	72 128	99 553	54 992
Herav fra:			
Vest-Tyskland	23 809	28 843	21 602
Italia	440	2 075	325
Jugoslavia	13 988	20 263	8 218
Sveits	1	7	13
Belgia/Luxemburg	37	65	63
Danmark	10 003	11 819	5 978
Frankrike	269	472	247
Storbritannia	—	—	5
Nederland	292	405	302
Norge	458	786	173
Portugal	15 714	25 413	16 499
Sverige	83	182	76
Spania	79	201	153
Sovjet Samveldet	42	149	7
Japan	912	1 312	86

	1956		1955
	100 kg	1000 S	100 kg
Fransk Marokko	5 068	7 827	982
Spansk Marokko	31	51	—
Sør-Afrika	200	170	6
Canada	23	115	3
Forente Stater	150	71	2
Peru	413	649	248

*Tran til tekn. og med.
bruk.*

Total	8 202	5 703	7 908
Herav fra:			
Vest-Tyskland	960	630	727
Sveits	5	10	6
Belgia/Luxemburg	38	34	19
Nederland	45	24	187
Norge	6 520	4 559	6 761
Portugal	—	—	101
Sverige	634	444	107

Dyrefør av fiskeavfall.

Total	90 583	32 072	106 491
Herav fra:			
Vest-Tyskland	3 776	1 569	1 447
Italia	1 734	626	1 634
Sveits	217	121	—
Belgia/Luxemburg	7 883	3 118	1 010
Danmark	2 240	1 063	—
Frankrike	1 200	390	8 021
Storbritannia	652	266	1 826
Nederland	7 314	2 571	16 613
Norge	42 948	18 660	66 179
Portugal	1 907	1 051	—
Island	2 488	1 167	763
Japan	302	140	—
Pakistan	—	—	173
Asia for øvrig	—	—	455
Etiopia	—	—	848
Sør-Afrika Union	—	—	759
Sør-Afrika ellers	17 922	7 330	5 819
Argentina	—	—	334
Peru	—	—	580

Vagabonderende strøm kan ødelegge fiskefartøyer og føre til forlis.

Aksjeselskapet Hundested Motorfabrik har sendt «Dansk Fiskeritidende» (19/4) følgende rapport, som også vi gjengir:

«Vi sender Dem herved en rapport om et meget ondartet tilfelle av tæring samt en kopi av et brev vi har sendt våre installatører rundt om i landet. Da vi mener saken er overmåte viktig for alle fartøyeiere (omtalte beskadigelse kunne foruten å gi eieren store utgifter meget lett ha ført til forlis), ber vi Dem bringe saken frem i Deres ærede blad.

Nylig har vi i kutter «Pearl» av Hundested hatt et meget kjedelig tilfelle av tæring fremkalt av vagabonderende strøm. På motoranlegget, som er ca. 14 år gammelt, har det tidligere kun vært konstatert normal tæring. For ca. 2 måneder siden oppsto en overledning mellom et av kullene i dynamoen og jernstativet. Da dynamoen var anbrakt i forbindelse med en brennstoftank, gikk den elektriske strøm herfra til motoren og forårsaket på to måneder de i rapporten nevnte skader.

Vi kan også fortelle, at hodet på bronseboltene, som holder

bunnhanen manglet fullstendig. Det verste var vel at utskillelsen av natriumhydroxyd (natronlut) omkring kobberbolten til jordplaten var så sterk, at man kunne plukke ekeplanken i stykker med fingrene. Det bør derfor påses, at det blir så liten forbindelse mellom de elektriske installasjoner og motoren som mulig. Denne må aldri brukes som null-ledning for ekkolodd, sender eller liknende, og dynamoer og omformere må aldri bringes i ledende forbindelse med noen del av maskininstallasjonen.»

Den i saken nevnte rapport er avfattet av eksperter på Nordisk Kabel- og Trådfabrikers Laboratorium for metallundersøkelser og går ut på følgende:

«Der er i det foreliggende tilfelle tale om et typisk tilfelle av elektrolytisk korrosjon på grunn av vagabonderende strøm. Spenningsforskjellen mellom de to «jordplater» har vært 24 volt. Samtidig har det vært overledning fra dynamoens ene kull til maskin og rørsystem. Eketreet fra skipssiden, hvor den forreste «jordplate» var fastgjort, viste seg å være sterkt basisk (sa. 3 p.ct. NaOH beregnet på tørt tre), det vil si denne «jordplate» har overveiende vært katode, og det under elektrolysen av saltvannet dannede NaOH har ødelagt eketreet.»

Skole til 1 mill. kroner til unge vesttyske trålerfiskere.

Ifølge «Dansk Fiskeritidende» for 19. april har «Verband Deutscher Hochseefischerei» i Bremerhaven åpnet en skole for unge fiskere, som senere skal seile med de store damp- og motortrålere, hvorav den tyske flåte nå teller henholdsvis 182 og 24 stykker.

Skolen er foreløpig innrettet i fiskeriervervets gjesteheim, men flyttes 1. oktober til vakker nybygning ved havdikedet. Det avholdes fire kurser hvert på 12 ukers varighet om året for inntil 60 deltakere pr. kurs.

Byen Bremen og Ernæringsministeriet i Bonn understøtter reisingen av skolen, som koster 650 000 DM.

Skolens leder er kaptein Kramer fra byens sjøfartsskole, og som lærere ansettes to erfarne trålerskipperer, en handelslærer og en notbinderimester. Elevene bor, spiser og undervises gratis på selve skolen og får 20 DM (32 kroner) i lommepenger pr. måned, mens deres foreldre hver måned skal betale 30 DM (50 kr.) i forpleiningstilskudd.

Allerede ved opptakelsen innrulleres elevene i et trålerselskap, som straks forsikrer ham mot sykdom og ulykkestilfeller samt utreder fremreisen, sunnhetstest, sjøfartsbok, og elevenes arbeidsutrustning. Blir fiskeren etter endt skoleopphold seks måneder ved samme rederi, fritas han for tilbakebetaling av disse utlegg.

Pr. uke er der 42 undervisningstimer i teori (skips- og borgerkunnskap, fiskeriteknikk og fiskeribiologi, praksis (båt- og signaltjeneste, samt arbeide med fiskeredskaper), og almenutdanning i tysk regnskapsføring, geografi, meteorologi, sport og svømming. Dagens arbeid mellom kl. 6 og 22 er nøyaktig inndelt.

Islands torskefiskerier.

I henhold til underretning fra Fiskifjelag Islands utgjorde utbyttet av Islands torskefiskerier ved utgangen av mars måned i alt 96 363 tonn sløyd fisk med hode mot 104 834 tonn i fjor samtidig. I år er det eksportert iset 7191 tonn (i fjor 745 tonn), filetert 54 113 tonn (i fjor 46 726 tonn), anvendt til stokkfisk 8378 tonn (i fjor 14 750 tonn), saltet 25 026 tonn (i fjor 40 258 tonn), til meltefabrikasjon 447 tonn (i fjor 976 tonn), til andre anvendelser 1208 tonn (i fjor 13 725 tonn).

Den kanadiske fisker-arbeidsledighetstrygds ABC.

I «Fiskets Gang» nr. 42 for 1956 gjenga vi en meddelelse, som gikk ut på at kanadiske fiskere skulle komme inn under bestemmelsene for arbeidsledighetstrygd.

Hvordan ordningen vil virke vil fremgå av etterfølgende redegjørelse som er skrevet for «Canadian Fisherman»s marsutgave av Mr. Gordon O'Brien, Manager, Fisheries Council of Canada:

«Våre lesere vil sikkert samtykke i at tiden er inne til å tale om arbeidsledighetstrygden for fiskere (unemployment insurance for fishermen). Tvungne premieinnbetalinger til trygden tar til fra 1. april og fiskere vil bli berettiget til å høste de fordeler ordningen innebærer fra 1. januar neste år. Det hele er imidlertid en høyst komplisert sak og det er vanskelig på en enkel måte å fortelle hvordan ordningen skal virke. Når jeg skriver dette er jeg nettopp ferdig med forhandlinger mellom medlemmene av Fisheries Council og Unemployment Insurance Commission (Kommissjonen for Arbeidsledighetstrygd), som har vart i 3 dager. På basis av grunnplanen, som ble forelagt oss, og på basis av avtaler som ble truffet om mange punkter, er det mulig å gi et generelt bilde av det hele. På en del punkter er saken henvisning til senere løsning.

Sammendraget er basert på avgjørelser som Unemployment Insurance Commission har tatt. Flere av dere vil ikke være enige i disse avgjørelser. Faktum er imidlertid at saken for tiden står således. Når kommissjonen har fått anledning til å høste flere erfaringer på dette spesielle trygdeområde vil det uten tvil bli foretatt en rekke justeringer.

Hvem er dekket? Samtlige fiskere — direkte lønnete, lottfolk og fiskere som arbeider alene. De vil kunne bli kreditert for et ukentlig premiebeløp såfremt deres fortjeneste ikke er mindre enn \$ 9,00. For å bli klassifisert som fisker er det nødvendig at 5 eller flere ukentlige fiskepremier betales i løpet av ett år.

Er dekningen tvungen? Ikke nødvendigvis. Hvis vedkommende ikke er forpliktet til å måtte betale mer enn 20 ukentlige premier som fisker, kan han si seg utenfor forutsatt at han ikke er beskjeftiget i annen trygdeberettiget beskjeftigelse. Ved å undertegne det nødvendige U.I.C.-skjema kan han bli unntatt fra ordningen. Dersom han befinner seg i Yukon eller Nordvest-Territoriene kan han si seg utenfor uansett varigheten av sin fiskeridrift. Bortsett fra denne unntagelse må fiskere som er pliktige til premie i mer enn 20 uker (minimum \$ 9 i nettoopptjening pr. uke) bidra.

Hvordan stiller det seg med skippere? Så lenge som de ikke også er kjøpere av fangsten er de innbefattet.

Sel- og hvalfangere? De er dekket når de er beskjeftiget med operasjon fra fartøy. Således er selvsagt alle hvalfangere dekket, men i selfangsten foregår det også fangst fra land — og denne aktivitet innbefattes ikke.

Kvinner? Fremdeles under overveielse, men det er tvilsomt om de kommer inn.

Hvem utreder premiene? Fiskerne og arbeidsgiveren. Etter Arbeidsledighetstrygdloven blir arbeidsgiveren betraktet som «første-kjøper» av fisken.

Hvilke premier er nødvendige for å oppnå trygd? Nå begynner det å bli noe mer komplisert. Fem premieinnbetalinger fra slutten av foregående mars måned kreves for oppnåelse av sesongmessig trygd (blir forklart senere). Fem premieinnbetalinger er nødvendige for å bli klassifisert som fisker. Men premieinnbetalinger fra annen trygdet beskjeftigelse vil bli medregnet når man skal kvalifisere seg for sesongmessig trygd. Derfor vil en fisker med fem fiskeripremieinnbetalinger og 10

premieinnbetalinger fra annen beskjeftigelse — tømmerhugst for eks. — være berettiget til sesongmessig trygd.

Sesongmessig trygd? Den eneste periode hvori fiskerne kan trekke arbeidsledighetstrygd er med visse unntakelser tiden 1. januar—15. april.

Unntakelsene? Unntakelsene hvor fiskeren kan kvalifisere seg for regulær trygd — hvilket vil si at han kan erholde sådan når som helst i året når han er ute av beskjeftigelse er for eksempel i de tilfelle, hvor han kan vise frem nok av premieinnbetalinger i sin bok fra annen trygdeberettiget beskjeftigelse. Kan han kvalifisere seg sådan vil hans fiskeripremieinnbetalinger øke graden og varigheten av hans trygd.

Den annen unntakelse er når fiskeren ved hjelp av seks ukepremieinnbetalinger i hvert av fire på hinannen følgende kalenderkvartaler kan kvalifisere seg som fisker året rundt og således bli berettiget til regulær trygd. Jokeren i dette tilfelle er imidlertid en klausul som lyder «denne regel anvendes på dem som ikke selv er i stand til å kontrollere sin egen beskjeftigelse og ledighet som de fleste sesongfiskere og selvbeskjeftigete fiskere kan gjøre». Med andre ord fremgår det, at bare mannskaper på større fartøyer med kontinuerlig beskjeftigelse kan kvalifisere seg til regulær trygd under disse betingelser.

Dette er en del av ordningen som Fisheries Council tok avstand fra, og under en samtale med arbeidsminister M. F. Gregg inntrengende anmodet om forandringer, hvorved det kunne skaffes fiskerne større anledning til å kvalifisere seg for regulær trygd. Når det gjaldt den sesongmessige trygdetid — 1. januar—15. april — gjorde statsmyndighetene det klart at de ikke ville fravike sin innstilling — liknende sesongmessige perioder kom også til anvendelse overfor andre næringer — mine- og tømmerdrift for eks.

Basis for premieinnbetalinger? Premieinnbetalinger skal være basert på netto opptjening. Er der ingen inntekt i en uke kan heller ikke noe premiebeløp krediteres fiskeren for den uken. Detaljerte instruksjoner med hensyn til metodene for beregning av nettoopptjeningen vil bli sendt til fiskeriselskaper og kooperativer som handler med fiskerne.

Spesielle tilfeller? Et spesielt tilfelle som krever annen behandling foreligger når fiskeren bearbeider det ferske produkt for å forandre det til ferdig vare — som ved klippfisk. Det krediteres for det tidsrom som anvendes til tilvirkningen. Det er blitt brakt til veie en tabell (a devisor table) ifølge hvilken det bestemmes hvor mange ukepremiebeløp fiskeren vil bli godskrevet for når han leverer produkter av denne sort. Den følger nedenfor:

Produksjonsmengde representerende 1 uke:

Extra Hard Dry (Gaspé Cure)	2 cwt.
Dry Shore Fish	3 »
Semi Dry	4 »
Ordinary Cure	5 »
Wet Salted	6 »
Smoked Herrings (Bloaters)	15 kasser
Pickled Herring, mackerel and turbot (excluding filets-	3 tønner
Pickled herring and mackerel (fileted)	2 »
Pickled alewives	6 »
Other pickled products	3 »

(Deler på en halv uke eller mer vil bli regnet som full uke, men faller bort hvis mindre enn halvparten).

Premiebetalinger på grunnlag av sådan opptjening kan påstemples fiskernes bøker tilbake til 1. mai forutsatt at stemping ikke er foretatt i disse uker fra annen fiskeopptjening eller fra annen trygdeberettiget beskjeftigelse.

Trygdetidens varighet? Det sesongmessige trygdebeløp som vil bli utbetalt er en ukes trygd for hver to ukers premiebetaling, men ikke mindre enn 10 ukers trygd i noe tilfelle. Femten ukers premiebetaling — minimumet for kvalifisering for trygd — vil gi 10 ukers trygd. Dersom fiskeren har 21 ukers premiebetaling eller mer kan trygden utbetales over en lengere periode, men ikke overskytende 15 uker, som utgjør perioden 1. januar—15. april. Trygdeutredningen opphører i midten av april.

Trygdens størrelse? Denne avhenger av beløpet av ukentlige premieinnbetalinger fiskeren har gjort, som ikke skal overstige 60 cents pr. uke, samt avhenger av hans ekteskapelige status — om han er forsørger eller ikke. Da trygdeutredning ikke tar sin begynnelse før 1. januar neste år, skal vi ikke gå nærmere inn på dette nå. Generelt sagt kan trygderaten være hva som helst mellom \$ 6 og \$ 30 pr. uke.

Naturligvis vil det ta tid før fiskerne og fiskekjøperne vil bli fortrolig med detaljene og mange vanskelige spørsmål må utredes.

Forslaget om 41 mill. DM av forbundsmidler til støtte for fisket i Vest-Tyskland. Den blå plan.

I «Fiskets Gang» nr. 15 for 11. april d. å. ble det gitt opplysninger om forslaget på 41 mill. DM til støtte for fisket i Vest-Tyskland. Dette forslaget var sendt inn av 42 av Forbundsdagens medlemmer.

Nedenfor gjengir en i fri oversettelse fra en redaksjonell artikkel i «Allgemeine Fischwirtschaftszeitung» av 20. april d. å., som omhandler mulighetene for å få gjennomført forslaget:

Forbundet av kystens fisketilvirknings- og grossistfirmaer har i de siste dager sendt fiskerikomiteen i Forbundsdagen en søknad om økonomisk støtte. Søknaden må ansees som et tillegg til den ovennevnte «blå plan» om de 41 mill. Forbundet vil gjerne ha DM 18 mill. av Forbundsmidler til følgende formål:

Rasjonalisering av bedrifter med henblikk på kvalitetsforbedring. —

Utbygging av kredittgarantifond sammen med markedsundersøkelser.

Den «blå plan» som til å begynne med fikk en god motakelse, synes å være kommet i bakgrunnen. Den stillhet som for tiden hersker om planen betegnes som en bedragerisk stillhet fordi finansminister Schäfer ikke skal ha stillet seg så villig til Forbundsdagsmedlemmenes aksjon. Det påstås at finansministeren i forbindelse med fiskerinæringen skal ha slått inn på en egenartet kurs. Han betegner søknaden fra Forbundsdagsmedlemmene kort og greitt som en agitasjonssøknad foran valget, og han skal ha henvendt seg til det tyske parti og det frie folkeparti med en anmodning om ikke å understøtte søknaden — det til tross for at medlemmer av disse partier og medlemmer av opposisjonspartiene var med på å undertegne søknaden. I et brev som finansminister Schäfer sendte til formannen i gruppen for de nevnte partier skal han ha opplyst at de 2 statsråder som det tyske parti har i regjeringen under hånden skal ha sagt at de ikke legger noen vekt på søknaden. Nå påstår ryktene at en slik uttalelse ikke foreligger. Det er forståelig at finansministeren som arbeider for å få balanse i budsjettet søker å bremse på alle utgiftsposter, men fiskeri-

g Iglo - Haugesund

Til tjeneste!

næringen er noe fremmed for den veien som er benyttet for å oppnå dette. Fiskerinæringen holder på at når landbrukets «grønne plan» gikk igjennom, så skulle også fiskerinæringens «blå plan» være berettiget. Tilsynelatende begrunner en i Bonn det antydende nei med at fiskerinæringen i Vest-Tyskland ikke er så nødlidende. Noe tilsvarende vil vel også Forbundet av fisketilvirkere og grossister på kysten få som svar på sin søknad. Uoffisielt har det vært antydende at det synes som landbruksministeren, som også er fiskeriminister, ikke skal ha for stor interesse for 5-årige bevilgninger i den utstrekning som antydende i den «blå plan». Etter korridorrykker skal han ha uttalt at det som kunne være av interesse for fiskerinæringen å få støtte til, var bidrag til nedsetting av de høye rentesatser, hvis der på denne måte kunne gjennomføres tiltak til bedring av kvaliteten.

Det fremholdes videre at kanskje har fiskerinæringen selv skyld i at deres søknad om bevilgning til fremme av næringen, nå har fått rødt lys foran seg. Der er i Vest-Tyskland et markedssamband som representerer alle ledd i fiskerinæringen fra fisketilvirkning til detaljhandel. Det ville sikkert ha vært bedre for næringen om den «blå plan» hadde vært utarbeidet av dette samband, slik at alle grener av næringen kunne være representert i søknaden om støtte. Slik som Forbundsdaysmedlemmene har fremlagt den «blå plan» synes den å være preget av uproducenters interesser — tråler- og fabrikkskipinteresser. Derfor er det også forståelig at tilvirkerne og grossistene nå søker om ekstrastøtte, liksom en må regne med at fiskeindustrien, ja endog fiskedetaljhandelen, vil fremme sine ønsker. Bladet slutter sin artikkel med å oppfordre til at hva slike planer angår bør der arbeides for fellesskapets interesser.

Etter planen som forbundet av fisketilvirkere og grossister på kysten har sendt inn er der behov for 28 filetermaskiner på de 4 fiskemarkeder. Forbundet har tenkt seg disse maskiner fordelt således:

- 10 i Bremerhaven.
- 8 i Cuxhaven.
- 7 i Hamburg.
- 3 i Kiel.

Videre har forbundet fremholdt at det er nødvendig å få øket frysekapasiteten og frossenfisklagerrom. I forbindelse med transporten, har forbundet fremholdt at de Rjoretøyer som brukes i auksjonshallene og i bedriftene med bensinmotor må ombygges til elektrisk drift. Der må skaffes isolerte containere med kullsyre-is for transport av frossenfisk. Videre vil forbundet ha moderne sorteringsmaskiner og pakkingsmaskiner for sild. Etterretningstjenesten i forbindelse med markedsrapporter må også utbygges. Forbundet søker også om tilskudd til utbygging av et kredittgarantifond for å kunne lette eksportforretninger med langfristige betalingsbetingelser. Det har også vært fremholdt at det er ønskelig å få bevilget DM 50 000 til markedsanalyser på de eksportmarkeder hvor der skulle være sjanse for den tyske fiskerinæring å komme inn når tollskrankene mellom de enkelte stater som skal lage fellesmarked faller bort.

Nederlands fiskerier i 1956.

Også i året 1956 viste det nederlandske fiske tilbakegang, idet fangstmengden utgjorde 263 727 tonn mot 276 319 tonn i 1955 og 300 716 tonn i 1954. Men tross den mindre fangst var verdiutbyttet i 1956 høyere enn de to foregående år og utgjorde 102,25 mill. gylden mot 96,85 mill. gylden i 1955 og 94,54 mill. gylden

i 1954. Sammenlignet med 1955 gikk fangstmengden i 1956 ned med ca. 4,8 pst., mens verdiutbyttet steg med ca. 5 pst., idet gjennomsnittsprisen i 1956 var 0,39 gylden pr. kg mot 0,34 pr. kg i 1955.

Det viktigste nederlandske fiske er *sildefisket*, men det var dette som viste den største svikt i 1956, idet det av »sildeartet fisk» -- hvorunder også makrell — bare ble ilandbrakt 129 715 tonn mot 143 847 tonn i 1955. Verdiutbyttet utgjorde imidlertid i 1956 45,47 mill. gylden mot 43,64 mill. gylden i 1955. Innen denne gruppe ble det i 1956 ilandbrakt 41 960 tonn fersk sild til en verdi av 13,75 mill. gylden, 73 962 tonn salt sild til en verdi av 27,23 mill. gylden og 11,146 tonn makrell til en verdi av 3,61 mill. gylden.

Den nest viktigste gruppe verdimelessig sett innen de nederlandske fiskerier er «*flatfisk*», hvorav det i 1956 ble ilandbrakt 20 474 tonn til en verdi av 21,50 mill. gylden mot 18 272 tonn til en verdi av 18,85 mill. gylden i 1955. Som det herav fremgår, var det innen denne gruppe noen økning av fangstmengden i 1956. De viktigste fiskearter her var flyndre med 11 741 tonn til en verdi av 6,19 mill. gylden og sjøtunge med 4820 tonn til en verdi av 12,72 mill. gylden.

Av «*rundfisk*» ble det i 1956 ilandbrakt omtrent samme mengde som i 1955, nemlig 25 847 tonn til en verdi av 11,19 mill. gylden mot 25 472 tonn til en verdi av 11,56 mill. gylden. De viktigste sorter her var i 1956 kolje med 11 504 tonn til en verdi av 4,54 mill. gylden, torsk med 4259 tonn til en verdi av 2,92 mill. gylden, sei med 3067 tonn til en verdi av 1,21 mill. gylden og 5905 tonn hvitting til en verdi av 1,74 mill. gylden.

Av *ferskvannsfisk* fisket i Yesselmeer (den tidligere Zuider-sjøen) ble det i 1956 ilandbrakt 2926 tonn til en verdi av 5,62 mill. gylden mot 3171 tonn til en verdi av 5,18 mill. gylden i 1955.

Fangstutbyttet av *skjell* og *bløtdyr* utgjorde i 1956 58 976 tonn til en verdi av 16,91 mill. gylden mot 60 214 tonn til en verdi av 16,02 mill. gylden i 1955, altså en mindre tilbakegang i fangstmengden men med en svak stigning i verdiutbyttet. Den største post her er muslinger med 50 609 tonn til en verdi av 5,89 mill. gylden, østers med 1866 tonn til en verdi av 4,31 mill. gylden og reker med 5931 tonn til en verdi av 6,43 mill. gylden.

Sveits' innførsel fersk og frossen saltvannsfisk i februar 1957.

Nedenfor gis en oppgave over Sveits' import av fersk og frossen saltvannsfisk i februar 1957 og i tiden januar/februar 1957.

	Februar		Januar/februar	
	Tonn	Sv.frs.	Tonn	Sv.frs..
Norge	74,7	141 780	137,1	264 925
Danmark	244,7	509 144	447,5	968 414
Vest-Tyskland	48,1	92 765	86,6	168 330
Frankrike	3,4	15 506	6,7	31 237
Italia	0,1	1 650	0,2	2 050
Belgia/Luxemburg	3,5	13 089	12,1	48 083
Nederland	46,5	179 305	79,0	324 135
Total 1957	421,4	953 269	769,6	1 797 204
Total 1956	420,0	942 627	750,5	1 776 411

Dessuten kom det fra Norge 11,0 tonn annen fisk til en verdi av sv.frs. 27 214.

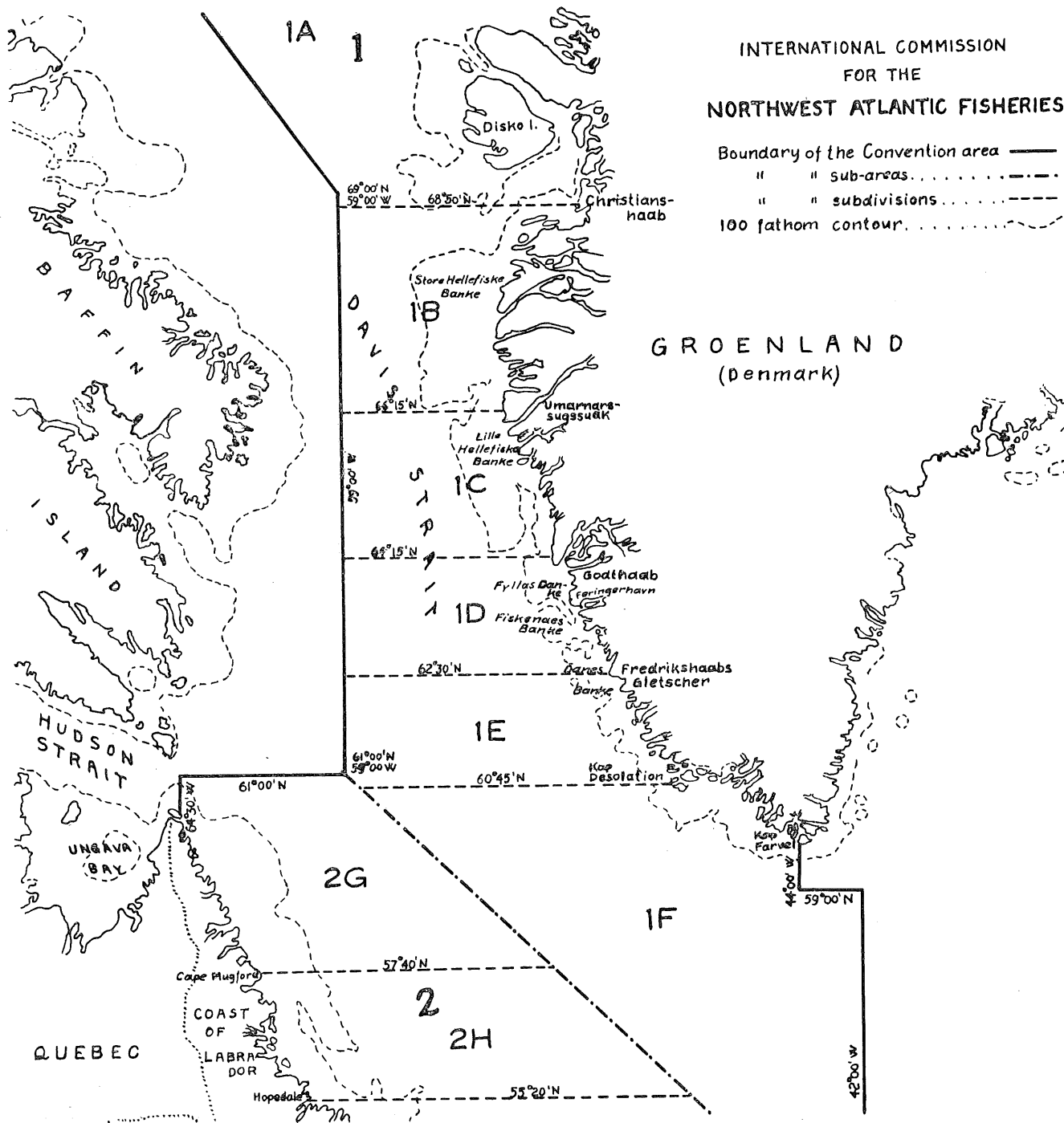
Fortsettes side 258.

Fisket ved Vest-Grønland 1956

Av sekretær *Knut Friis*.

I torsk- og kveitefisket ved Vest-Grønland i 1956 deltok 71 linebåter og 2 trålere. Av linefartøyene var det 8 fartøyer som vesentlig fisket etter kveite. Utbyttet av line- og trålfisket utgjorde i alt 14 046,7 tonn salttorsk, 691,2 tonn kveite og 456,1 tonn tran. Det ble brakt i land noen mindre fangster av brosme, uer og kveitelever. Verdiutbyt-

tet av fisk og biprodukter var 22,4 mill. kroner. I salttorskutbyttet er medregnet om lag 1300 tonn som ble ført til Norge fra Vest-Grønland med lastebåter og 2557,4 tonn salttorsk som fiskefartøyene brakte direkte i land i utenlandsk havn. Kveitekvantumet omfatter 175,0 tonn kveite som ble utført direkte fra feltet.



Den beregnede vekt av torskekvantumet i sløyd, hodekappet stand var 27 251 tonn mens vekten i rund, fersk stand er anslått til 42 140 tonn. Oppgaver over mengde- og verdiutbyttet av fisket er gitt i tabell 1.

Av linefartøyene var 55 fartøyer på tilsammen 11 617 bruttotonn hjemmehørende i Møre og Romsdal. Fra Nord-Norge deltok 3 fartøyer på tilsammen 550 bruttotonn. Gjennomsnittsstørrelsen for alle fartøyer var 212 bruttotonn. Den gjennomsnittlige maskinstyrken for linefartøyene var 386 hk. Det var 54 linefartøyer som hadde en maskinstyrke på 300 hk eller mer.

Linefartøyene hadde en samlet besetning på 1400 mann. Av besetningen var anslagsvis 270 utlendinger. Av disse var de fleste fra Færøyane. Tabell 2 og 3 gir oppgaver over deltakingen fra de ulike fylker og for de forskjellige størrelsesgrupper.

Tabell 1. Deltaking og fangstutbytte under line- og trålfisket ved Vest-Grønland og Newfoundland 1955—56. *Participation and landings for the fishing with trawl and longline off West Greenland and Newfoundland.*

	1955		1956	
Linefisket—Longliners				
Fartøyer. <i>Vessels</i>	73		71	
Bruttotonnasje. <i>Gross tonnage</i> ..	14 875		15 017	
Mann. <i>Men</i>	1 468		1 400	
Turer. <i>Trips</i>	175		154	
	Tonn	1 000	Tonn	1 000
		kr.		kr.
Torsk ¹ . <i>Cod</i>	25 268	17 383	26 146	18 383
Kveite. <i>Halibut</i>	881	2 191	691	2 322
Annen fisk. <i>Other</i>	2	1	34	30
Torskelever. <i>Cod liver</i>	632	513	955	927
Kveitelever. <i>Halibut liver</i>	—	—	4	15
Trålfisket—Trawlers				
Fartøyer. <i>Vessels</i>	4		2	
Bruttotonnasje. <i>Gr. tonnage</i>	2 064		1 033	
Mann. <i>Men</i>	122		65	
Turer. <i>Trips</i>	4		2	
	Tonn	1 000	Tonn	1 000
		kr.		kr.
Torsk ¹ . <i>Cod</i>	2 522	1 785	1 105	709
Kveite. <i>Halibut</i>	—	—	—	—
Torskelever. <i>Cod liver</i>	59	73	30	32
Fiskemjøl. <i>Fish meal</i>	—	—	—	—
Fiskeolje. <i>Fish oil</i>	—	—	—	—

¹ Mengden er oppgitt i sløyd hodekappet vekt ved at saltfiskvekten er gitt et tillegg på 94 %. I verdien er gjort et anslagsvis fradrag for foredlingskostnader. *The landings of salted fish have been converted to fresh weight without head and viscera by adding 94 per cent. The value has been reduced by an estimated amount representing the value of salt used in the salting process.*

Et av linefartøyene drev i en kortere periode forsøksvis fiske med snurpenot, men uten at det ble tatt fangster av noen betydning med dette redskapet. Noen få fartøyer fisket i en del av sesongen på Newfoundland-feltet, og etter de oppgaver som foreligger, var fisket godt på dette feltet. I alt ble det brakt i land 392,5 tonn salttorsk og 23,0 tonn kveite fra Newfoundland. Utbyttet av fisket ved Newfoundland er tatt med i tallene over fangstutbyttet ovenfor.

En har fått detaljerte dagsfangstoppgaver for 23 linefartøyer med 5417,6 tonn salttorsk, 40,2 prosent av den samlede linefangsten, og for begge trålerne. Tabell 4 viser hvorledes turene, fraværsdagene og fangstutbyttet m. v. fordelte seg på de ulike størrelsesgrupper av fartøyene. På grunnlag av dagsfangstoppgavene har en foretatt en fordeling av utbyttet med liner, håndsnøre og trål på fangstområder og -måneder. En viser til tabell 5—7. Inndelingen av kysten utenfor Vest-Grønland i fangstområdene A—F går fram av kartskissen.

Tabell 2. Deltakingen i linefisket fra de ulike fylkene 1955—56. *Participation in the fishing with long line by counties of registration.*

Fartøyenes hjemst. fylker. <i>Counties of registration</i>	1955			1956		
	Fart. <i>Vessels</i>	Br.t. <i>Gr.t.</i>	Bes. <i>Crew</i>	Fart. <i>Vessels</i>	Br.t. <i>Gr.t.</i>	Bes. <i>Crew</i>
Rogaland	4	1 164	88	1	251	21
Bergen	2	373	41	2	373	40
Hordaland	5	1 296	107	5	1 296	105
Sogn og Fjordane ..	4	731	73	5	930	94
Møre og Romsdal ..	56	10 811	1 115	55	11 617	1 085
Sør-Trøndelag	—	—	—	—	—	—
Nordland	2	500	44	2	500	42
Troms	—	—	—	1	50	13
I alt Total	67	13 683	1 468	71	15 017	1 400

Tabell 3. Deltakingen i linefisket fordelt på størrelsesgrupper 1955—56. *Participation in the fishing with long line by tonnage groups.*

Størrelsesgrupper <i>Tonnage groups</i>	1955			1956		
	Ant. <i>No.</i>	Br.t. <i>Gr.t.</i>	Bes. <i>Crew</i>	Ant. <i>No.</i>	Br.t. <i>Gr.t.</i>	Bes. <i>Crew</i>
50 br.t. og under ..	2	56	15	2	99	26
51—100 br.t.	3	257	40	—	—	—
101—150 »	10	1 323	190	8	1 071	142
151—200 »	23	3 943	459	25	4 250	475
201—250 »	16	3 587	350	15	3 350	314
251—300 »	13	3 535	280	15	4 078	315
301—350 »	4	1 365	90	4	1 362	84
351—450 »	2	809	44	2	809	44
I alt Total	73	14 875	1 468	71	15 017	1 400

Linefisket. De 23 linefartøyene foretok 54 turer (38 overreiser). Den samlede fraværstiden fra Norge var 3242 dager. Fartøyene oppholdt seg på selve fiskefeltet i 2388 dager, og det ble fisket i 1881 dager. Av den samlede fraværstiden utgjorde fiske-dagene 58,0 prosent. I 1955 utgjorde fiske-dagene 61,5 prosent av fraværstiden i alt.

Av fiske-dagene ble 57 dager nyttet til spesielt kveitefiske. Ellers ble det fisket etter torsk med liner og til dels med håndsnøre. Det ble fisket bare med håndsnøre i 348 dager og med begge redskapene samtidig i 33 dager.

Liksom i foregående år ga fisket i mai og juni det beste utbytte med 239 kg salttorsk pr. 1000 krok i begge måneder. I juli sank utbyttet til 144 kg salttorsk pr. 1000 krok, mens det var en mindre stigning i utbyttet i de følgende månedene.

En har bare oppgaver over 8 linefiske-dager i april. Det ble fisket vesentlig på felt D, og utbyttet var ikke fullt 1500 kg salttorsk pr. dag eller 165 kg pr. 1000 krok.

I mai ble det fisket mest på felt D og E. Gjennomsnittsutbyttet var henholdsvis 210 kg og 284 kg salttorsk pr. 1000 krok. Det beste resultat ble

oppnådd i løpet av 30 fiske-dager på felt F med gjennomsnittlig 4582 kg salttorsk pr. dag eller 323 kg pr. 1000 krok.

Også i juni var det fisket på felt F som ga best utbytte, og det ble fisket i dette området i 72 dager. Ellers fisket flåten hovedsakelig i felt D og E.

I juli og august var bare et mindre antall fartøyer til stede ved Vest-Grønland. Disse søkte lengre nordover og fisket mest på felt B. I motsetning til i foregående sesong ble det bare i liten utstrekning fisket så langt nord som til Disko (felt A).

Også i september ble det vesentlig fisket på felt B, men de båtene som fisket på felt F hadde det beste utbyttet. Her var også de fleste fartøyene samlet i oktober, som var siste måneden som det ble fisket i.

I september og oktober har en oppgaver over i alt 15 fiske-dager på Newfoundland-feltet. Det ble på dette felt i september oppnådd et resultat på 271 kg pr. 1000 krok og i oktober på 210 kg pr. 1000 krok.

For hele sesongen under ett var gjennomsnittsresultatet 201 kg salttorsk pr. 1000 krok sammenliknet med 192 kg i 1955, 199 kg i 1954 og 245 kg

Tabell 4. Deltaking og fangstutbytte for de ulike fartøystørrelser og redskapsarter 1956. *Fishing effort data and landings by tonnage groups for long liners and trawlers.*

Redskap og størrelsesgr. <i>Fishing gear and tonnage groups</i>	Fartøyer <i>Vessels</i>	Br.t. <i>Gr.t.</i>	Besetn. <i>Crew</i>	Turer <i>Trips</i>	Dager frav. fra Norge <i>Days absent</i>	Fiske-dager <i>Fishing days</i>	Stub-ber ¹ <i>Sets</i>	Kro-ker ¹ <i>Hooks</i>	Trål-trekk <i>Hauls</i>	Varighet av trål-trekk <i>Duration of trawls (hours)</i>	Salt-torsk <i>Salted cod</i>	Fersk kveite <i>Fresh halibut</i>
								1 000		Timer	Tonn	Tonn
Linefisket												
Vest-Grønland												
151—200 br.t.	8 ²	1 321	154	24	988	556	2 107	5 552	—	—	1 345,0	69,1
201—250 »	8	1 763	165	16	1190	712	2 933	7 894	—	—	2 118,0	46,3
251—300 »	4	1 099	84	7	584	348	1 632	4 261	—	—	1 224,6	30,5
301—350 »	3 ³	1 062	63	7	446	250	1 052	2 775	—	—	698,4	9,8
I alt <i>Total</i>	23	5 245	466	54	3 208	1 866 ⁴	7 724	20 482	—	—	5 386,1 ⁵	155,7
Uoppgitt <i>Not acc. for</i> ...	48	9 772	934	(98) ⁶	..	..	..	..	—	—	7 698,6	512,5
I alt <i>Total</i>	71	15 017	1 400	(152)	..	..	..	..	—	—	13 084,7 ⁷	668,2
Newfoundland												
301—350 br.t.	1	347	21	1	34	15	86	126	—	—	31,5	12,0
Uoppgitt <i>Not acc. for</i> ...	2	570	41	2	..	..	..	..	—	—	361,0	11,0
I alt <i>Total</i>	3	917	62	3	..	..	..	..	—	—	392,5	23,0
I alt <i>Total</i> ⁸	71	15 017	1 400	(154)	..	..	..	..	—	—	13 477,2	691,2
Trålfisket												
Vest-Grønland												
450—600 br.t.	2	1 033	65	2	107	75	—	—	562	468	569,5	—

¹ Gjelder bare fisket etter torsk. *Refer only to cod fishing.* ² Herav 1 fartøy på 134 tonn. *Of which one vessel with a gross tonnage of 134 tons.* ³ Herav 1 fartøy på 374 tonn. *Of which one vessel with a gross tonnage of 374 tons.* ⁴ Herav 57 kveitefiske-dager og 348 dager bare med håndsnøre. *Of which 57 days fishing exclusively for halibut and 348 days fishing for cod with hand line only.* ⁵ Herav 1279,7 tonn på håndsnøre. *Of which 1 279,7 tons taken with hand line.* ⁶ Herav 8 kveiteturer. *Of which 8 trips fishing exclusively for halibut.* ⁷ Inklusive et mindre kvantum tatt med snurpenot. *Including an inconsiderable quantity taken with purse seine.* ⁸ Eksklusive dobbelttelling. *Exclusive of duplication.*

Tabell 5. Linefisket i hver måned fordelt på felter 1956.
Long lining by months and subdivisions.

Fangstmåned og-felt Months and subdiv.	Fiske-dager fishing days	Kroker Hooks	Salttorsk Salted cod	Salttorsk pr. Salted cod per		Ant. torsk pr. 1 000 krok
				fiske- dag fishing day	1 000 krok hooks	
<i>April</i>		100	Kg	Kg	Kg	
1C	1	90	1 380	1 380	153	131
1D	7	621	10324	1 475	166	134
I alt	8	711	11 704	1 463	165	134
<i>Mai</i>						
1C	50	5 968	104 701	2 094	175	152
1D	196	25 363	533 307	2 721	210	180
1E	122	16 557	470 281	3 855	284	241
1F	30	4 257	137 469	4 582	323	260
I alt	398	52 145	1 245 758	3 130	239	203
<i>Juni</i>						
1B	5	610	8 074	1 615	132	109
1C	36	4 467	70 405	1 956	158	143
1D	198	29 382	628 282	3 173	214	182
1E	164	23 017	623 913	3 804	271	236
1F	72	9 492	266 871	3 707	281	229
I alt	475	66 968	1 597 545	3 363	239	204
<i>Juli</i>						
1A	2	300	2 340	1 170	78	60
1B	65	10 049	152 296	2 343	152	122
1D	24	3 113	40 356	1 682	130	111
1E	4	130	1 299	325	100	87
1F	1	250	2 852	2 852	114	92
I alt	96	13 842	199 143	2 074	144	117
<i>August</i>						
1A	3	387	2 734	911	71	52
1B	45	5 256	83 627	1 858	159	128
1C	2	180	2 875	1 438	160	128
1D	1	38	62	62	16	13
1E	2	180	125	63	7	6
1F	8	497	7 171	896	144	116
I alt	61	6 538	96 594	1 584	148	119
<i>September</i>						
1B	157	25 652	387 331	2 467	151	116
1C	80	12 887	188 781	2 360	146	118
1D	76	12 508	160 507	2 112	128	101
1E	6	898	11 819	1 970	132	107
1F	42	4 539	82 990	3 107	183	139
3L (Newf.)	10	810	22 017	2 202	271	232
I alt	371	57 294	853 445	2 300	149	116
<i>Oktober</i>						
1B	12	2 083	37 703	3 142	181	128
1C	5	915	9 450	1 890	103	82
1D	11	1 480	16.394	1 490	111	90
1E	10	1 265	19 111	1 911	151	118
1F	24	2 397	41 599	2 241	174	120
3L (Newf.)	5	450	9 451	1 890	210	180
I alt	67	8 590	133 708	1 996	156	116
I alt	1 476	206 088	4.137 897	2 803	201	167

Tabell 6. Håndsnørefisket i hver måned fordelt på felter 1956.
Hand lining by months and subdivisions.

Fangst- måned og- felt Months and subdiv.	Fiske- dager Fishing days	Salttorsk Salted cod	Salttorsk	Salttorsk	Ant. torsk pr. fiskedag No. of cod per fishing day
			pr. fiskedag Salted cod per fishing day	pr. fiskedag No. of cod per fishing day	
<i>Bare håndsnørefiske August</i>			Tonn	kg	
B	255	930,0	3 647	2 899	
C	21	83,3	3 965	3 176	
D	6	11,2	1 867	1 517	
F	54	159,5	2 954	2 646	
I alt	336	1184,0	3 524	2 851	
<i>September</i>					
D	1	0,3	352	400	
F	9	17,8	1 980	2 056	
I alt	10	18,1	1 817	1 890	
<i>Oktober</i>					
F	2	5,2	2 596	2 950	
I alt	348	1207,3	3 469	2 824	
<i>Håndsnøre under kombinert fiske August</i>					
B	11	26,0	2 365	1 941	
F	5	9,7	1 938	1 560	
I alt	16	35,7	2 231	1 822	
<i>September</i>					
F	14	29,7	2 119	2 271	
<i>Oktober</i>					
F	3	7,0	2 329	1 877	
I alt	33	72,4	2 193	2 017	

Tabell 7. Trålfisket i hver måned fordelt på felter 1956.
Trawling by months and subdivisions.

Fangst- måned og- felt Months and subdiv.	Fiske- dager Fishing days	Trål- trekk Hauls	Varig- het av trål- trekk Duration of trawls (hours)	Salttorsk Salted cod	Salttorsk pr. Salted cod per	
					fiske- dag fishing days	trål- time hour trawled
<i>Mai</i>			Timer	kg	kg	kg
D	11	75	60,7	57 403	5 218	946
<i>Juni</i>						
C	3	31	16,1	30 800	10 267	1 915
D	55	416	354,9	441 455	8 026	1 244
E	2	21	4,5	27 300	13 650	6 094
I alt	60	468	375,5	499 555	8 326	1 331
<i>Juli</i>						
D	4	19	31,8	12 572	3 143	396
I alt	75	562	468,0	569 530	7 591	1 217

i 1953. Forholdene var således noenlunde som i sesongene 1954 og 1955 og betydelig dårligere enn i 1953. Utbyttet av salttorsk pr. fiskedag var 2803 kg i 1956, 2713 kg i 1955 og 2598 kg i 1954.

Fiskevekten er beregnet til gjennomsnittlig 1,20 kg pr. stykk i saltmoden tilstand. Det tilsvarende en gjennomsnittsvekt på anslagsvis 3,60 kg pr. stykk i rund fersk vekt. Saltfiskevekten pr. torsk var 1,22 kg i 1955, 1,29 kg i 1954 og 1,48 kg i 1953, og har således stadig avtatt. I 1953 var vekten i rund fersk tilstand anslagsvis 4,44 kg pr. stykk.

Det ble i gjennomsnitt nyttet 5,3 stubber pr. fiskedag med 2639 kroker pr. stubb eller i alt 13 963 kroker pr. fiskedag.

Håndsnørefisket. Fisket med håndsnøre ble drevet hovedsakelig i august og på felt B. Det ble her oppnådd et salttorskutbytte på 3647 kg sammenliknet med 1858 kg salttorsk pr. fiskedag med liner på det samme feltet. I alt var resultatet på håndsnøre 3469 kg salttorsk pr. fiskedag når dette redskapet bare ble nyttet og 2193 kg salttorsk på fiskedager hvor det samtidig ble drevet linefiske.

Trålfisket. En har oppgaver over i alt 75 trålfiskedager med en tråltid på tilsammen 468 timer. Det ble foretatt gjennomsnittlig 7,5 tråltrekk pr. fiskedag med en gjennomsnittlig varighet på 50 minutter pr. tråltrekk.

Trålerne fisket mest i juni og på felt D. Her ble det oppnådd et salttorskutbytte på 1244 kg pr. tråltid. For hele sesongen under ett var utbyttet 1217 kg pr. tråltid sammenliknet med 2080 kg i 1955, 858 kg i 1954 og 697 kg i 1953.

Summary

In 1956, 71 long liners and 2 trawlers took part in the fishing for cod and halibut off West Greenland. Of these, 8 vessels were fishing exclusively for halibut.

The long liners had an average gross tonnage of 212 tons while the trawlers averaged 517 gross tons.

The landings amounted to 14 046,7 metric tons of salted cod, and 691,2 tons of frozen halibut. A minor part of the landings consisted of salted cusk and frozen redfish. The value to the fishermen of fish and byproducts totalled 22,4 mill. kroner.

The landings of cod in estimated round fresh weight were 42 140 tons (conversion factor 3,0).

One vessel undertook exploratory fishing with purse seine for a short period, but only inconsiderable catches were made with this gear.

A few vessels operated off Newfoundland for a part of the season, and according to the informa-

tion available the fishing here was good. A total of 392,5 tons of salted cod and 23,0 tons of frozen halibut was landed from this area. These quantities have been included in the figures for the total landings given above.

Detailed information as to the line sets, hooks used and cod caught are available for 23 vessels that fished for cod with long lines for 1476 days and with hand lines for 348 days. Besides, these vessels were fishing exclusively for halibut for 57 days.

The vessels had an average yield of salted cod per thousand hooks amounting to 201 kg (167 cod) compared with 192 kg (158 cod) in 1955, 199 kg (154 cod) in 1954 and 245 kg (166 cod) in 1953. The average weight per cod has decreased from approximately 4,44 kg (round fresh weight) in 1953 to 3,60 kg in 1956.

During 348 days fishing exclusively with hand line the yield amounted to 3469 kg of salted cod per day.

The trawlers fished for 75 days with a total number 468 trawl hours. The average yield of salted cod per hour trawled was 1217 kg compared with 2080 kg in 1955, 858 kg in 1954 and 697 kg in 1953.

Meldinger fra Fiskeridirektøren.

Statens fiskarfagskoler.

Hovedsmannslinjen (fiskeskipperlinjen).

Nye kurser begynner ved alle skolene 2. september og varer i 10 måneder. Kursene fører fram til fiskerieksamen, kystskippereksamen av 1. klasse og radiotelefonisertifikat.

Motorlinjen.

Ved skolene i Laksevåg, Aukra og Honningsvåg begynner nye motorpasserkurser 15. august og slutter til jul. Kursene utdanner motorpassere til fiskeflåten. Elevene får godskrevet 7 måneders verkstedstid.

Kokkelinjen.

Nye kurser begynner 15. august ved skolene i Laksevåg, Florø og Honningsvåg og slutter til jul. De utdanner byssepersonell til fiskeflåten.

Ved alle tre linjene får elevene fritt opphold i internat, fri undervisning og vederlag for billettutgifter til og fra skolen. Plan og opplysninger får en gratis fra skolene, adr.: Laksevåg, Florø, Aukra, Bodø og Honningsvåg. Søknadsfrist 30. juni.

N. ANTHONISEN & CO.	
BERGEN	Kjøper av tørrfisk, saltfisk, saltrogn.
TLF. 13307	Bortleier kjølelager for lettsaltet sild.
	Store fryserom. Dypfrysing.

Fortsettes fra side 248.

Svensk fiskerioversikt.

Av fiskerioversikten i «Svenska Västkustfiskaren» for 25. april fremgår det at prisgarantien på svenskfanget sild opphørte 17. april, og at dette gjorde at flertallet av fiskelagene tapte interessen for denne sort. Ennå fortsetter imidlertid et antall båter dels med flytetrål i Nordsjøen og dels med bunntål i Kattegat og Skagerak.

De båter som fisker sild i Nordsjøen kommer delvis til å selge sine fangster i utlandet. Silden er på den tid av året imidlertid ikke av aller beste kvalitet og utsiktene til gode priser er selvsagt mindre gode.

Årets sildefiskesesong har vært «på godt og ondt». Vintersilden i Kattegat og Skagerak uteble og dette gjorde at våre fiskere til den begynnelse så ganske mørkt på situasjonen. Denne ble imidlertid i en viss grad reddet av sildefisket i Nordsjøen, som ga gode fangster fremfor alt i mars og første halvdel av april. Dessverre var det imidlertid bare de større båtene, som hadde anledning til å delta i Nordsjøen og for flertallet av sildefiskere må sesongen betegnes som helt utilfredsstillende.

Tredjedag påske ble det tatt en del sildefangster nord på Haken og på Hörnet, hvor enkelte fiskelag kom opp i dagsfangster på 50 kasser. Mest var det her spørsmål om sild av størrelse I.

Makrellen begynner nå å nærme seg våre farvann og tredje påskedag gjorde en del båter godt fiske på Halsebanken. Båter som var på vei vestover observerte at danske kolleger tok gode fangster vest på banken og var selvsagt ikke sene om å få trålen i sjøen. Kvantiteter mellom 75 og 150 kasser ble tatt der på ettermiddagen og sakyndige mener at det er den «riktige» makrellen som er kommet.

Torskfisket i Østersjøen foregår fremdeles i ganske stor utstrekning, men flere lag har sluttet av for å gå over til makrellfisket eller til linefisket etter lange ved Shetland.

Torskfisket i Kattegat, som vanlig pleier være slutt på denne tid, fortsetter med forholdsvis gode fangster. I en viss utstrekning prøver hallandsfiskerne å tråle med bobbins dels ved kysten og dels ved grunnen i søre Kattegat.

Kystfiskerne i Bohuslen har i år praktisert en ny fangstmetode, nemlig å dorge etter torsk. Først i år er metoden kommet i alminnelig bruk. Fra Kalvø berettes at man har kunnet få opptil 150 kg på dorg på en dag samtidig med at torsken ikke engang har villet nappe på pilk.

Rekefisket ga gode fangster ukene før påske, men da fisket ble gjenopptatt over påske var det smått med reker både ved hjemmekysten og lenger vest. I nordre Bohuslen er hummer-

fisket i gang, men mest med smått utbytte. De beste dagsfangstene har ligget på 10 à 15 hummer i 40 teiner.

For øvrig ligger mange fiskebåter ved verksted for overhaling og fisket drives derfor ikke med så stor intensitet som ellers. Mange storlinefiskere samler seg for å ta fatt med linefisket etter lange, hvorpå etterspørselen er stor.

Århusmøte om nordsjøensilden.

Ifølge «Svenska Västkustfiskeren» for 25. april skal den danske fiskeriminister Christiansen på et møte i Århus med hovedorganisasjonene i dansk fiske ha behandlet sildespørsmålet i Nordsjøen. På møtet rådde det enighet om at Dansk fiskeriforening og Vestjysk fiskeriforening skulle anmode sine medlemmer om ikke å fiske sild i november og desember måneder på de yngleplasser i sydlige Nordsjøen, som en rekke nasjoner nå på frivillig grunnlag akter å gjøre til fredete områder.

Fisk brakt i land i Finnmark i tiden 1. januar — 4. mai 1957.

Fiskesort	Mengde	Anvendt til			
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetikk
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Skrei	8 858	1 586	4 978	¹⁾ 2 294	—
Lodde torsk	22 143	854	5 770	²⁾ 15519	—
Annen torsk	—	—	—	—	—
Hyse	2 505	1 802	4	699	—
Sei	435	48	25	362	—
Brosme	159	—	1	158	—
Kveite	125	125	—	—	—
Blåkveite . .	59	59	—	—	—
Flyndre . . .	37	37	—	—	—
Uer	390	390	—	—	—
Steinbit . . .	241	241	—	—	—
² I alt	34 952	5 142	10 778	19 032	—
I alt pr. 28/4-56	40 973	11 110	14 915	14 942	6

² Lever 27434 hl. Utvunnet damptran: 11402 hl. Rogn 3937 hl hvorav 348 iset, 3589 saltet. ¹⁾Rotskjær 94 tonn. ³⁾Rotskjær 115 tonn.



EKTE BORNEO CATECHUE
impregnerer ypperlig og setter den rette farge på netter og garn
VESTLANDSKE DESTILLATIONSVERK A S
BERGEN

Aalesunds & Moldes gjensidige Skibsassuranceforening

Telegr.adr.: Assurancen
Postadr.: Aalesund, Boks 42
Telefon: 2828

Overtar **kaskoforsikring** på
fiske- og fraktefartøyer